

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 75 (1949)
Heft: 50

Illustration: "Haben Sie etwas dagegen, wenn mein Freund es ans Tageslicht nimmt?"
Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

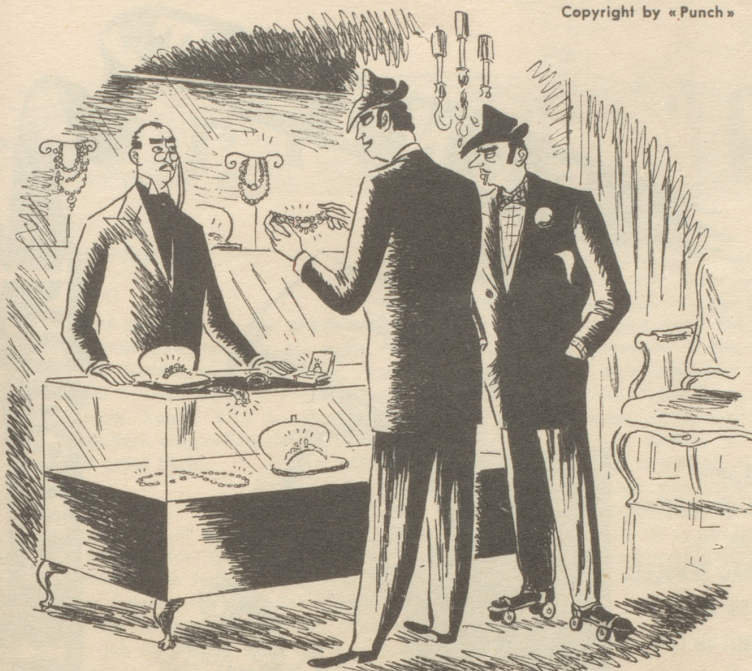
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 29.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



„Haben Sie etwas dagegen, wenn mein Freund es ans Tageslicht nimmt?“

Aus den Sprüchen der sieben Weisen

Celius: Bade kalt im Winter, damit es im Sommer Strom gibt!

Carolus Strategicus: De gustibus militaribus non est disputandum! zu deutsch: über die Armeeform rede ich allein.

Edvardus Justinianus apostrophus: Jeder mag nach seiner Façon selig werden, aber nicht als Flüchtling in der Schweiz!

Ora pro Nobis pecuniatus: Point d'argent, point de Petits-Suisse!

Rubarbatellius: In vino vanitas (minimum 90%, der Rest ist subventioniertes Schweigen).

Petrus parvulus: Was man nicht definieren kann, das seh' ich als Neutrales an!

Philippus ethericus: Ehrt nur den sel'gen Bruder Klaus, dann habt ihr die Kultur im Haus!
Chräjbüehl

Senkrecht: 1 Autozeichen Linthkanton; 2 Anno Domini; 3 Duttweilers Laden (ohne -s); 4 französisch «gelesen»; 5 schlimme Unfugenden; 6 nachhause; 7 Nicole ist ein ? (Farbe); 8 Bruchstück eines Ganzen; 9 wer nicht hört, ist es; 10 schwarzweißer Vogel; 11 lästiges Leiden (Muskeln!); 12 -phrenie, häufiger Defekt; 13 Ultra-Violett; 14 gib'ts in der Wüste genug; 15 englische Form der Helena; 16 de Basler sait «jo» oder?; 17 fragt nach dem Orte; 18 Natrium; 19 (von unten) Erna und Ernst haben's; 20 wie 2 oben; 21 salva venia (mit Verlaub); 22 «nein» in Venedig und London; 23 Futter der Japaner und Chinesen; 24 Oper von Puccini (g statt c); 25 franz. Form von Ernst; 26 (v. unt.) .. Meyer, (Heilkünstler); 27 kindlich einfältig; 28 Tantalus ohne Kopf und Fuß; 29 Kübel; 30 Gegenteil von Anfang; 31 größere griechische Insel (nicht Kreta); 32 ländliche Siedlung; 33 «mit Vergnügen»; 34 Fürwort (und Zeitschrift); 35 akademischer Titel; 36 im Winter gits das.

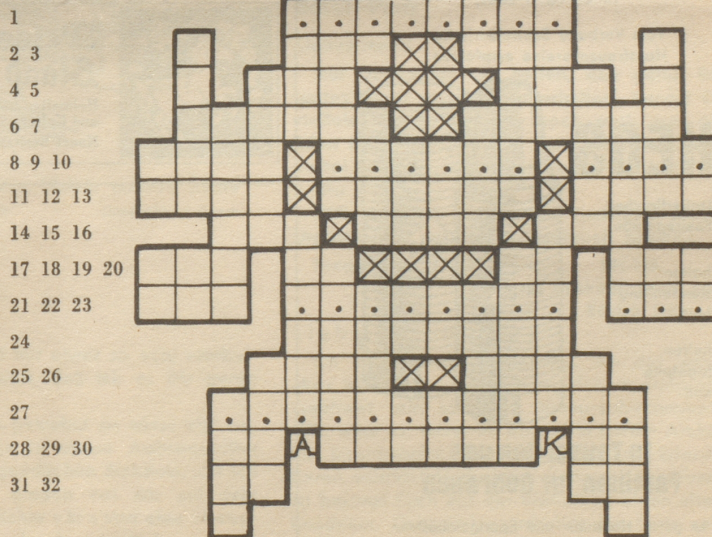
Waagrecht: 1 ????????; 2 eidgen. soziales Werk; 3 Stunde auf italienisch; 4 französisch Strafe; 5 zu keiner Zeit!; 6 Erdkugel, Warenhaus; 7 Gegend; Jagdgebiet; 8 du hast's im Rücken, der Berg hat's oben; 9 ????????; 10 ?????; 11 Glückszeitel, Chancen (5 Fr.); 12 (v. rechts n. links) Hauptstadt von Albanien; 13 Herr Schwein; 14 italienisch drei; 15 und das; 16 = 3 waagrecht umgekehrt; 17 englisches Hellbier; 18 Liebe Sophie, lieber Sepp; 19 Anfang und Ende von Turin; 20 Eduärdli; 21 Gegenteil von Moll; 22 ????????; 23 ???; 24 schöner Mädchenname; 25 wie 8 senkrecht; 26 französisch = schmutzig; 27 ????????????; 28 ein Tier samt Verpackung; 29 (schwierig!) italienisch «(sie) gaben», von dare das Imperfetto, verkehr!; 30 Grundton; 31 Er in Neuchâtel; 32 der Gemahl.

Kreuzworträtsel Nr. 49. Lösung: «Das Menschenwort verhüllt, die Tat allein enthüllt.»

Waagrecht: 1 Das, 2 Mittelpunkt, 3 Ida, 4 Menschenwort, 5 Alge, 6 ahoil, 7 verhüllt (ue), 8 di, 9 Notiz, 10 (Mu)tt(er), 11 IR., 12 Frage, 13 (T)ea(m), 14 Seal, 15 the, 16 Ente, 17 BE, 18 L(ee)r(e), 19 allein, 20 Bürge (ue), 21 Mars, 22 egal, 23 enthüllt (ue), 24 Trauerspiel, 25 Mumps. — **Senkrecht:** 1 SIA., 2 MA., 3 die, 4 Im, 5 Elvira, 6 Lärm (ae), 7 Stange, 8 Erna, 9 Sernf, 10 Bistum, 11 Deich, 12 horten, 13 Heuer, 14 Halde, 15 Utah (Haut), 16 Turm, 17 Span, 18 Eigelb, 19 Espen, 20 Walze, 21 Rülp (ue), 22 unwohl, 23 Egli, 24 Rotten, 25 Raten, 26 TI, 27 Tat, 28 GL, 29 Ehe.

Kreuzworträtsel Nr. 50

1	3	5	7	9	11	13	16	19	22	25	27	29	31	33	35
2	4	6	8	10	12	14	17	20	23	26	28	30	32	34	36



Gesprächig macht der Alkohol,
das wissen kluge Leute wohl.
Auf Island kennt man einen Spruch,
der steckt da drin! Probier's und such!

Mr. et Mme. Dupont
speisen mit Vorliebe im
Du Pont
Zürich beim Hauptbahnhof
Die Küche ist prima!
Nur gute Weine! Sternbräu
Tel. 271822/258955 Fl. Hew

Man hört es schon
an allen Enden:
Nach dem Rasieren
BRIT verwenden!
Pflügt, desinfiziert und schützt Ihre Haut!

2 Meisterschützen
sind vergleichsweise meine
Küche und mein Keller.
Der Gast ist befriedigt!
AARAU + Hotel Aarauerhof
Restaurant · BAR · Feldschlösschen-Bier
Tel. 23971 Inhaber: E. Pflüger-Dielsch
Gleiches Haus: Salinenhotel Rheinfelden